

"Štajerc" izhaja vsaki petek, datiran z dnevom naslednje nedelje.

Naročnina velja za Avstrijo: za celo leto 4 krone, za Ogrsko 5 K 50 vin. za celo leto; za Nemčijo stane za celo leto 6 kron, za Ameriko pa 8 kron; za drugo inozemstvo se računi naročnino z ozirom na visokost poštine. Naročnino je plačati naprej. Posamezne štev. se prodajajo po 8 v.

Uredništvo in upravljivo se nahajata v Ptaju, Gedaljsko poslopje štev. 3.



Slava Tebi, ki si nas kmete ljubili!

# Štajerc

"Kmečki stan, srečen stan!"

Dopisi dobrodošli in se sprejemajo zastonj, ali rokopise se ne vrača. Uredniški zaključek je vsak torek zvečer.

Za oznanila uredništvo ni odgovorno. Cena oznanil (inseratov) je za celo stran K 80— za 1/2 strani K 40— za 1/4 strani K 20— za 1/8 strani K 10— za 1/16 strani K 5— za 1/32 strani K 250 za 1/64 strani K 1.— Pri večkratnem oznanilu se cena primerno zniža.

Štev. 17.

V Ptaju v nedeljo dne 25. aprila 1915.

XVI. letnik.

# Svetovna vojska.

Ruski poraz v Karpatih. — Rusi izgubili v Karpatih pol miljona mož. — Rusi poraženi v Bukovini. — „Zadnja miljarda“. — Anglo-francoska ofenziva na naši južni meji.

## Najnovejši telegram.

Dunaj, 21. aprila. (Uradno). V Karpatih je sovražnik s svojimi napadi prenehal, posebno na točkah, na katerih bi mu bilo najlaže na Ogrsko vdreti, to so doline Ondawe, Laborzece in Unge. Na stranskih črtah, posebno v gozdnih Karpatih si je nasprotnik s s vso silo prizadeval tudi še sedaj prodirati, kar pa se mu ni posrečilo. Tako so se razvili v zgornji dolini Čiroke ljudi boji, ki so več dni in noč trajali ter Ruse stali več tisoč mrtvih in ranjenih in čez 3 000 neranjenih vjetnikov.

V inozemstvu razširjenim lažnjivim poročilom o ruskih uspehih se mora najodločnejše ugovarjati s trditvijo, da so ogrožene točke in zlasti prelaz Uz Sok v neomejeni naši povesti.

Na drugih točkah boji s topovi. Položaj neizpremenjen.

Namestnik generalštabnega šefa: plm. Höfer, fml.

## Z avstrijsko-ruskega bojišča.

Z dne 17. aprila se je poročalo, da je na Rusko-Poljskem in v zahodnji Galiciji bojevanje mirovalo. V Karpatih je bil položaj neizpremenjen. V gozdnem gorovju, kjer so Rusi na raznih točkah ponovili svoje silne napade, izgubili so 1290 vjetnih mož. V jugovzhodni Galiciji in Bukovini vršili so se boji s topovi.

Dne 18. se je brzojavilo, da je bil splošen položaj neizpremenjen. V gozdnih Karpatih bilo je zopet vjetih 7 častnikov in 1426 mož; napadi pri Nagy Polany, Zellö in Telepoczi bili so odbiti.

Dne 19. aprila. Na Rusko-Poljskem in v zapadni Galiciji ni bilo posebnih dogodkov. V Karpatih drugače mir, le v gozdnatem gorovju so se vršili boji, kjer je bilo vjetih 197 Rusov. V južno-zapadni Galiciji in v Bukovini artiljevski boji.

Enako se glasijo poročila z dne 20. aprila.

## Največja bitka v zgodovini.

"Lokalanzeiger" piše: Štiritedenska bitka v Karpatih, ki je v velikonočnih bojih dosegla svoj višek, je največja in najbujša v tej vojski in v zgodovini sploh. Bitka narodov pri Lipskem kakor tudi veliki in kot moderne bitke proglašeni odločilni boji med Rusi in Japonci so v primeru s karpatskim borenjem bili le mali spopadi.

## Izredno velike ruske izgube.

Skoro vsi vojni poročevalci soglasno brzjavljajo, da se jim zdi potrebnega daljšega časa,

predno bodo Rusi prišli zopet k moči. Vedno bolj se kaže, da so bile ruske izgube v Karpatih izvanredno velike. Pri prelazu Dakla je moralna uprava oblast pozvati javne delavske moči, da so pokopavale padle vojake.

## Uspešni napadi naših čet.

"A Nap" poroča iz Ungvara: Vzhodno od Užoka ob zgornjem toku reke Stryj so se bili zadnje dni ljudi boji. Rusi, ki tu ložje ojačujejo svoje čete, kakor na ogrskih karpatskih bregovih, so z novimi četami napadli. Naše čete so iz naših postojank lahko vrgle te napade nazaj in so same izvedle protinapade, prepodile Ruse iz njih postojank in osvojile neko važno postojanko. — "Magyar Hirlap" poroča iz Ungvara: Rusi so zadnji čas obnovili svoje napade na črti Kisvölgy-Patokufala in Harcos proti našim močno utrjenim postojankam. Napadi so se vedno izjalovili s težkimi izgubami za sovražnika. Naše čete so nato izvedle protinapade in dosegle izdatne uspehe.

## Bilanca karpatskih bojev.

O vspehih bitke v Karpatih brzojavil je vojni poročevalec "Berliner Zeitung am Mittag" svojemu listu sledeče:

"Zanesljiva poročila pravijo, da se je polotila zaradi došlih vesti o strašanskih izgubah ruske armade v Karpatih vojaških ruskih krovov največja poparenost in iznenadenje. Cele gore mrljev nakopičene so pred postojankami avstrijskih in nemških čet in grozen je smrad trohnelih trupel, ki noče izginuti. Ne pretirava se, ako se število mrtvih, ranjenih, obolelih in ujetih Rusov na najmanje pol milijona a ceni. Toda ne samo izgube pridejo v poštev, če hočemo dosedanji uspeh karpatskih bojev označiti. Na ruski strani se je pojavila velika utrujenost, ki bode še le v prihodnjih bojih pokazala svoje nasledke. Nikakor nismo optimisti, ako na podlagi tega dejstva karpatsko bitko za nas kot tako uspešno imenujemo kakor je bila zimska bitka v Šampaniji za Nemce." Nadalje piše "Berliner Lokalanzeiger": Cisto dognano je, da so velika centralna zbirališča sovražnih krdel, ozemlja pri Jaslu in Krosno, pri Samboru in Stryju kakor tudi oklica pri Lembergu še pred kratkim bila ponos ruskega armadnega vodstva, že nekaj tednov sem le ena sama z grozovitostmi napolnjena vojna bolnišnica. Tamkaj, kjer so naši zraklopovci videli še pred kratkimi tedni marširati skozi Galicijo črne mase ruskih krdel proti Karpatom, vse ceste

prenapolnjene z ljudmi, vozovi, topovi, živino in sploh s vso vojno prtljago, tamkaj je sedaj ruskega armadnega vodstva največja skrb oskrba in odvoz stotisočnih, ki so noči in dan, za carja in Rusijo naskakovali našo fronto. Do 600 vlakov baje odpeljejo nekateri dan, napolnjenih z ranjenimi, v notranjost Rusije, brez da bi se število ostalih vidno zmanjšalo. Akoravno vse gališke železnice, ki so sedaj pod rusko upravo, izvrstno funkcirajo, vendar ne zadostujejo vsem zahtevam, ki jih terja dovoz in odvoz ruske armade.

Iz Bukarešta se javlja, da so Rusi samo v šestintrideseturni bitki ob reki Stryj izgubili ednajstisoč mrtvih. To poročilo potrjuje tudi "Morningpost."

## Odločitev pada v Karpatih.

"Nationalzeitung" naznanja z ruske meje: "Golos Moskvi" poroča z narevske fronte: Na splošno so boji ob Bobru, Narevu in Njemnu zadnji čas zavzeli značaj stojče bitke. Nemci izredno utrijejo svoje postojanke. Ravnotoko grade deli ruskih čet močne poljske utrdbe. Posamezni spopadi se omejujejo na sapērske boje. Tudi boji med stražami so prav številni. O večjih operacijah v tem ozemlju za nekaj časa ne bo moglo biti govora, ker se je težišče te orjaške borbe preložilo v Karpat. Odločitev more in bo padla samo tukaj.

## Ogromne ruske izgube v Bukovini.

Iz Bukarešta došla so sledeča poročila: Izgube Rusov v Bukovini se v številah niso naznanile, pa reči se sme, da so bile tako velike. Neposredno po velikem porazu pri Jakubeni-ju in Kirilababi so Rusi — kakor je sedaj znano — nabasali 56 vagonov mrljev nekega tatarskega plemena, kojemu je moralno rusko armadno vodstvo obljudbiti, da bode spravilo mrlje domu v domači zemlji, sicer bi se vso pleme uprolo in ne pustilo svojcev v vojsko odriniti, ker verski nazori tega plemena terjajo, da morajo njihovi rojaki biti v domači zemlji pokopani.

Grozen prizor je baje se nudil očividcem, ko so Rusi mrlje kakor kakšna drva na vagonne metale in jih vrhu eden drugega kupičili. Bilo jih je baje najmanje 3 500 mož. Kaj vendar vojska vsega ne prinese!

## Zadnja miljarda.

Ameriški časopis "New-York-Herald" razmotriva, katera vojskujočih se držav da bo pač zmogla "zadnjo miljardo." Pri tem se opira na

dvoje vrst številk, katerih eno je podal trgovski urad Združenih držav Severne Amerike, drugo pa nemški državni zakladni urad. Glasom podatkov trgovskega urada znašajo d r a v n i d o l g o v i vojskujočih se dežel v okroglih številkah: Nemčija 1½ miljarde dolarjev, Francija 6½ miljarde dolarjev, Anglija 3½ miljarde dolarjev in Rusija 4½ miljarde dolarjev. Ljudsko premoženje pa se ceni v Nemčiji na 80 miljard, v Angliji na 85 miljard, v Franciji na 50 miljard in v Rusiji na 40 miljard dolarjev.

Vojnih stroškov je vsled poročil nemškega državnega tajnika Helffericha dosedaj imela Nemčija 1½ miljarde, Anglija 2½ miljarde, Francija in Rusija pa 4½ miljarde dolarjev. Vzeti se mora še v poštev, da je Francija svoja posojila že izčrpana, kar je že iz tega razvidno, da že subskribenti prvega vojnega posojila ne morejo določenih obrokov plačati, in je Rusija na kapitalu jako uboga, akoravno ima bogate natorne dohodke, in da je Franciji itak že „do vrata zadolžena.“

Ce si ogledamo le površno navedene številke dolgov posameznih vojskojočih se držav, njih ljudsko premoženje in visokost njihovih vojnih potrebsčin, tedaj lahko takoj spoznamo, da govorí vse v prid Nemčiji. Vrhutega mora se še pripomniti, da je Anglija neizogibno primorana, v prihodnje še bolj ko sedaj za denarnne potrebsčine Francije, Rusije, Belgije in Srbije skrbeti, zato se iz danih številk prav logično da sklepatis, kje da se bo našla „zadužba miljarda,“ ki ima odločiti zmago, kakor so to Angleži sami preročovali.

Nekako čudno se nam zdi, da „New-York Herald“ Avstrijo ni pritegnil k primeri!

#### Major Morath o karpatskih bojih.

Major Morath, ki se je zadnje tedne nahajal v Karpatih, pravi, da se avstrijsko-ugarska in nemška krdela v Karpatih s čudovito hrabrostjo borita, in da vrla med njima najzvesteje bratstvo. Posebno povdaria ju naško vztrajnost avstro-ugarske armade v tem boju za skupni cilj, v katerem ji je dodeljena nehvaležna naloga. Morath pravi, da imate zvezni armadi najtrdnejšo voljo zmagati in živeti, ter je prepričan, da boste to tudi dosegli.

V zadnjih dneh je nekoč prišel pred avstrijsko fronto ruski parlamentar, ki je zahteval, naj ga popeljejo pred nadvojvodo Jozefom, Priznavajoč junaštvo in vztrajnost Avstrijev je ruski poveljnik poprosil za tridnevno mirovanje orožja, da bi zamogli na obeh straneh. Velikonoč nemoteno praznovati. Nadvojvoda je dostojno odklonil in nato so pričeli Rusi z generalnim (splošnim) naskokom.

#### Angleško-francoska ofenziva na naši južni meji.

Berlin, 19. aprila. „Berliner Zeitung am Mittag“ poroča iz Rima: „Gioronale d'Italia“ napoveduje za bližnjo prihodnjost nove vojaške operacije tripelentente proti Avstro-Ogrski. To se pričakuje iz več vrokov, ker so v Londonu in Parizu spoznali, da se nemška fronta v Belgiji tudi z večjimi silami ne da prodreti. Nasprotno pa so zaveznički spoznali, da se morata centralni državi na kakši drugi strani prijeti. Zaveznički se bodojo toraj na Belgijskem s samo defenzivo (obrambo) zadovoljili, spravili pa svoja krdela čez Črno goro in Srbijo na avstrijsko mejo in tam pričeli z novo ofenzivo, ki naj ima namen, da si z Rusi ondi roke podajo. Obenem pa se ima Avstro-Ogrska napasti tudi z morske strani.

#### Ponižni Avstriji.

Koroški list „Kärntner Tagblatt“ piše pod tem naslovom sledče: Vsakdar se po vsej pravici čudi veličastni tehnični premoči Nemcev v sedanji vojni in marsikak Avstrijec potihoma zavidno gleda na Nemčijo, ker meni, da je njegova ljuba Avstrija kakor že večkrat tudi topot prepozno vstala. In vendar nimamo Avstrijei prav nobenega vzroka, da bi se postavili v ključovalni kotiček in skromno molčali. Naši avstrijski tehniki imajo slaven, da, celo glavni delež v vojem delu teh dni. V miru popustljiva

in vajena biti smatrana za neznačno služabnico, je z velikim zamahom kakor prava naravna sila posegla v borbo narodov. In tudi v skromnem Avstrijcu se vzbuja samozavest in zavest lastne moči, če sliši, koliko avstrijskih iznajdb in koliko avstrijskih tehnikov se je uveljavilo. Zato opozorimo tu posebno na dva avstrijska tehnika, katerih imeni se žal le premalo spominjate. Ta dva sta Ressel in Mannlicher. Nobena moderna bojna ladja, noben podmorski, noben zračni boj bi ne bil mogoč, če bi Ressel ne bil iznašel gonilnega sredstva: ladijskega vijaka. In najuspešnejše bojno sredstvo našega orožja je puška repetirka, ki jo je konstruiral inženir Mannlicher. Ti dve avstrijski iznajdbi zagotavljata avstrijski tehniki slavo, ki se sme v resnici pokazati.

#### Kako izgleda sedaj na Poljskem.

Na Poljskem divja že osem mescev neprestano strašanska vojska, ki je sicer primeroma bogato in gosto obljedeno deželo izpremenila v pravcato puščavo. Časopis „Nova Reforma“ opisuje sedanje stanje dežele tako-le: Dežela Poljakov služi v vsej svoji obsežnosti od Karpatov pa do izhodno-pruske meje, milijonskim armadam kot bojno polje. Posejana je z razvalinami, raztrgana je od strelskih jarkov, razrita od granat ter polna kadečih se pogorišč in nanovo nasutih grobov. Gre se lahko milje daleč, ne da bi se srečalo žive duše. Tako je ob Dunaju, Visli, Sanu, kjer je bilo pred vojsko cvetoče življenje in je oblagodarjeno ljudstvo imelo na gosto svoja mesta, trge in vasi. Vasi in cvetoče naselbine so izginile. Dvanajst milijonov Poljakov je čisto obubožalo in več milijonov jih umira vsled mraza in gladu. — Ne samo to, da so vse izgubili, temveč to, da morajo obupane matere gledati, kako da umirajo dan na dan njih otroci vsled gladu in mraza, brez da bi jim zamogle pomagati in jim rešiti mlado življenje. Na tisoče je teh ljudi, ki nimajo drugih pribižališč kakor šume, gozdje in podzemeljske jame, skorjo dreves pa za hrano.

#### Občni položaj vejske.

Rusi so že 20. marca začeli z velikansko ofenzivo v Karpatih. Dne 22. marca se je udala trdnjava Przemysl. Rusi so najbrž pritegnili vse rezerve zlasti z južnega poljskega bojišča, ker tam sedaj zavolj močvirnatih tal ni mogoče operirati. Morebiti je bila ruska ofenziva v zvezni francosko. Glavni namen ofenzive v Karpatih ob Dukli, v gozdnatih Karpatih, po dolinah Ondave in Laborce in ob obeh straneh Usoškega prelaza je bil ta, da prodre s silnim navalom avstrijsko bojno črto v srednjih Karpatih ter da pridejo ruske čete na Ogersko.

Bitka v Karpatih je bila največja dosedanja bitka na svetu, ki se je vrnila s silno ljutostjo in z velikanskimi žrtvami. Rusi so baje izgubili v tej tridezenski bitki ničmanje nego 400.000 mož ranjenih in vjetih. Sele začetkom preteklega tedna se je začela pokazovati utrujenost, in ko je vrhutega zapadel še nov sneg ter nastal precej hlad mraz, je nastal na vsej karpatski bojni črti mir razun posameznih kanonad, ki še trajajo nadalje. Kljub tej velikanski ofenzivi, ki ni imela začeljene uspeha, odločitev še ni padla, in listi zaveznikov, akoravno pripoznavajo izjavljenje ofenzive v Karpatih, naglašajo, da se prava ofenziva še le začne. Seveda ne vemo, ali zaveznički misijo sedanj ofenzivo ali pa res kak nov napad. Verjetnejše je prvo, ker so ob istem času kakor v Karpatih skušali tudi na Francoskem z napadi na obeh straneh Verduna med Maaso in Moselo prodreti nemško bojno črto. Avstrijska armada je pa tudi v zahodnji Galiciji napadala in odbijala ruske napade.

S poljskega bojišča ni bilo posebnih poročil ker tam ovirajo večje akcije vremenske, oziroma neugodne talne razmere.

Na francoskem bojišču so se približali streleci prav blizu drug drugemu. Francozom se je zdel sedanji trenutek prav ugoden za ofenzivo. Zato so — kakor že omenjeno — začeli napadati v Verdunski okolici med Maaso in Moselo ter tudi na Belgijskem. Tripelententa je sploh mnrena, da se pri Verdunu odloči poleti francosko-nemška vojska, kakor je čitati po raznih listih. Pa tudi francoska ofenziva nima pokazati nobenih stalnih uspehov.

Posebno delavnost razvijajo v zadnjih tednih zračna letala ter mečejo — tako nemška kakor francoska — bombe po raznih krajih ob bojni črti in tudi bolj v notranjosti sovražne dežele.

Podmorska vojska se nepretrgoma nadaljuje in zopet je nekaj plovnih družb ustavilo promet po morju.

S turškega bojišča niso došla obširnejša poročila. Razširjale so se pač vesti, da se napad na Dardanele odloži do poletja, kar pa ni verjetno, zakaj črez London poročajo iz Aten, da so angleške in francoske ladje začele z operacijami v Saroškem zalivu ob polotoku Galipoli. Napad je bil sicer odbit in nekaj ladij je bilo poškodovan, vendar pa so v Atenah mnenja, da je v Dardanelah v kratkem pričakovati važnih dogodkov.

Organizator turške obrambe, Goltz paša, je bil v Nemčiji, pa se je vrnil zopet v Carigrad. Kakšni opravki da so ga napotili v Berolin, nam ni znano.

#### Začasni mir v Karpatih.

Francozi so nedavno izdali poročilo o nemških grozovitostih ter ga razširjali po neutralnih državah. „Baseler Nachrichten“ pripominjajo k temu poročilu:

Način, kakor skušajo že nekaj časa z razširjanjem znanega poročila o nemških grozovitostih zbrnuti razpoloženje, je brez dvoma vsekumur nevšečen. V teh brošurah se navajajo dogodki brez dokaznega materijala, ki se še le tiska, v grozo zbrujajoči mirnosti in kot gotova dejstva; toda posamezne preskušnje dogodkov nam dokazujejo, da bi obtožbe v marsikaterem slučaju ob mirni sodbi ne imele prave podlage. Da, če bi bil dodan tudi material aktov, bi moral dogodkom verovati le na dobro vero; zakaj o kaki preiskavi brez strasti, kjer bi obe stranki podali dokaze, že po naravi stvari ni govora ne sedaj ne kdaj pozneje. Kljub negotovosti posameznih dejstev moremo neutralci glede na splošno zgodovinsko in dušeslovno mnenje imeti vsaj deloma pravično sodbo. Ta ne gre za splošno vedenje nemške vojske v sovražni deželi; znania so nam pisma nemških vojakov z bojišča, ki dokazujejo možnost, požrtvalnost, dobrosrčnost, da celo miroljubnost nemških vojakov. Švicarji smo mnenja, da je nemška vojska najbolj disciplinirana na svetu.

Da se v vojni dogajajo stvari, ki jih noben človek ne more odobravati, res ni mogoče tajiti. Greše pa tukaj in tam in stvarno preiskavo moramo prepustiti mirnejšemu času. Spomenice, ki se opirajo na material, ki ga ne moremo preiskati, nimajo nobenega pomena. To velja enako za francoske tožbe glede nemških grozovitosti, kakor tudi za nemške tožbe glede francoskih in ruskih nasilnosti.

#### Začasni mir v Karpatih.

Vojni poročevalci Franc Molnar javil je te dni svojemu listu „Az Est“ sledče:

Trditi se sme, da v karpatskih bojih nihil samo 8. ruska armada hudo poražena, temuč tudi druga krdela ob celi bojni črti. Podatki neutralnih držav o ruskih izgubah strinjajo se s cenitijo naših poveljnikov. Inozemska poročila o stoterih vsakdanjih ruskih vladih, ki odvajajo bolne in ranjene, niso pretirana. Naša z nemškimi krdeli pomnožna armada oslabila je napadalno rusko premoč do negibnosti.

Dognana so še sledče dejstva: Napadalna ruska armada sestavljena je bila večinoma iz najboljih sibirskih krdel, ki imajo najboljše močvo za ofenzivo. Na vzhodnem delu fronte tirali so Rusi v boj novoizvežbane novince, ki še niti uniformirani niso bili in so se morali v svojih oblačilih boriti.

Najvažnejšo naloge je imela 8. ruska armada, ki je pred vsem operirala vzhodno prelaza Dukla. Drugi močni napad bil je napaden proti prelazu Uzsoč. Toda vsi njihovi napadi so se ponesrečili, in naša krdela zavzemajo še sedaj tiste obrambne postojanke, koje so zavzemala pred rusko ofenzivo.

#### Konec krizarke „Dresden.“

Vlada republike Chile je angleški vladi naznana:

